

C-Bow Taschenhalter / Soft bag holder

asymmetrisch
asymmetric

HONDA CRF 1000 L Africa Twin / DCT
ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309512 00 01** schwarz / black



HONDA CRF 1000 L Africa Twin Adventure Sports / DCT
ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309510 00 01** schwarz / black

(DE) INHALT
(GB) CONTENTS

2x	700007063	C-Bow schwarz	C-Bow black
1x	700010005	Halteadapter vorne links	Adapter front left
1x	700010006	Halteadapter vorne rechts	Adapter front right
1x	700010007	Halter hinten	Rear holder
1x	700010008	Schraubensatz	Screw kit
		4x Zylinderschraube mit ISK M8x25	Allen screw M8x25
		8x Sechskantschraube M6x16	Hexagon bolt M6x16
		4x Sechskantschraube M8x25	Hexagon bolt M8x25
		8x U- Scheibe ø6,4	Washer ø6,4
		8x U- Scheibe ø8,4	Washer ø8,4
		2x Sechskantdistanz M8x35, durchgehendes Gewinde verzinkt	Hexagonal spacer M8x35, full thread



(DE) Asymmetrisch - Baubreite 540 mm
(GB) Asymmetric - Width: 540 mm



(DE) Kombinierbar mit Easy-/Alurack
(GB) Can be combined with Easy-/Alurack

C-Bow Taschenhalter / Soft bag holder

asymmetrisch

asymmetric

HONDA CRF 1000 L Africa Twin / DCT

ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309512 00 01** schwarz / black

HONDA CRF 1000 L Africa Twin Adventure Sports / DCT

ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309510 00 01** schwarz / black



DE WICHTIG

GB IMPORTANT

Zur Montage müssen Heckverkleidung, Rücklicht und Kennzeichenhalterung demontiert werden. Wir empfehlen daher die Montage in der Fachwerkstatt durchführen zu lassen.

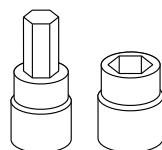
Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!

Rear fairing, rear light and license plate holder must be removed for installation. Therefore we recommend that installation is carried out in a specialist workshop.

Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness!

DE BENÖTIGTE WERKZEUGE

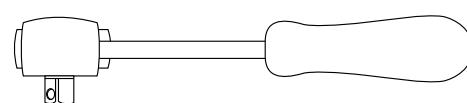
GB TOOLS REQUIRED



Set



Verlängerung/extension



Ratsche/Ratchet

DE VORBEREITUNG

GB PREPARING

Nur HONDA CRF 1000 L Africa Twin / DCT

Für HONDA CRF 1000 L Africa Twin Adventure Sports siehe Seite 3

Die Sitzbank und die Soziussitzbank demontieren. Für die Soziussitzbank die beiden Schrauben im vorderen Bereich lösen.

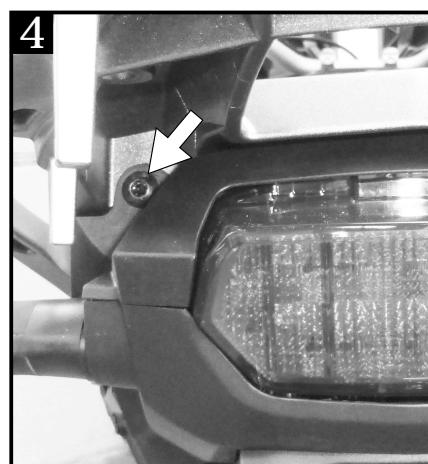
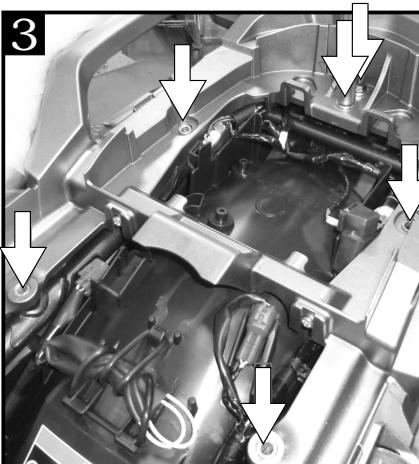
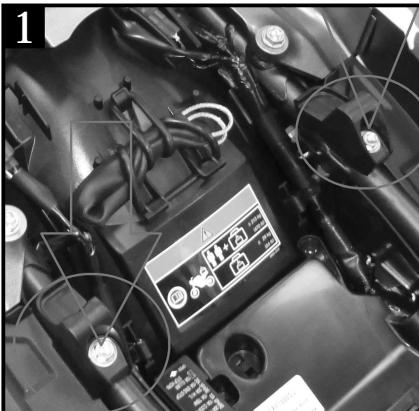
Die beiden vorderen Schrauben der seitlichen Heckverkleidung (Bild 1) entfernen und die seitliche Verkleidung abnehmen. Vorsicht, diese ist nur geklipst (Bild 2).

Die 6 Originalschrauben (Bild 3) der Originalbrücke entfernen sowie die beiden hinteren Schrauben L/R neben dem Rücklicht (Bild 4) und die Brücke abnehmen.

Remove the seat and the passenger seat. Loosen the two screws for the passenger seat in the front area.

Remove the two front screws of the side rear fairing (Fig. 1) and remove the side fairing. Caution, this is only clipped (Fig. 2).

Remove the 6 original screws (Fig. 3) from the original rack and the two rear screws L/R next to the tail light (Fig. 4) and the rack.



C-Bow Taschenhalter / Soft bag holder

asymmetrisch
asymmetric

HONDA CRF 1000 L Africa Twin / DCT
ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309512 00 01** schwarz / black

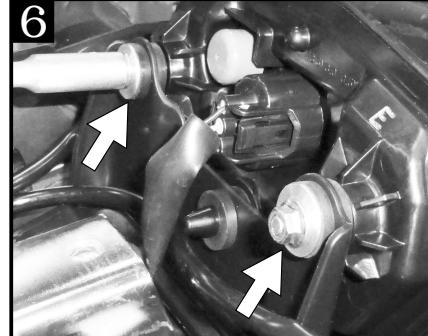
HONDA CRF 1000 L Africa Twin Adventure Sports / DCT
ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309510 00 01** schwarz / black



Demontage des Rücklichts:
Die obere Abdeckung ausklippen (Bild 5), die Steckverbindung trennen und mit den beiden Originalschrauben (Bild 6) das Rücklicht ausbauen.
Demontage der Kennzeichenhalterung:
Die beiden Originalschrauben demontieren (Bild 7).
Vorsicht ! Es löst sich direkt die gesamte Kennzeichenhalterung!

Dismantling the rear light:
Remove the upper cover (Fig. 5),
disconnect the plug connection and
remove the rear light using the two
original screws (Fig. 6).
Disassembly of the license plate holder:
Remove the two original screws
(Fig. 7). Caution ! The entire licence
plate holder is detached directly!



DE VORBEREITUNG
GB PREPARING

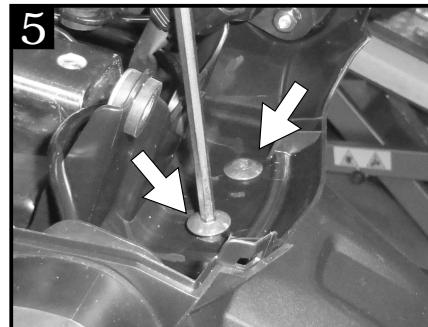
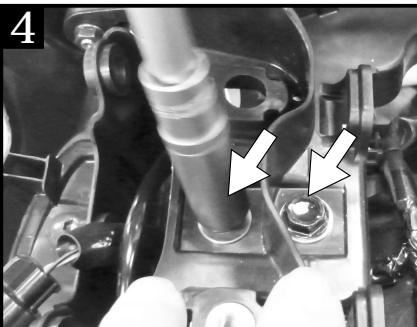
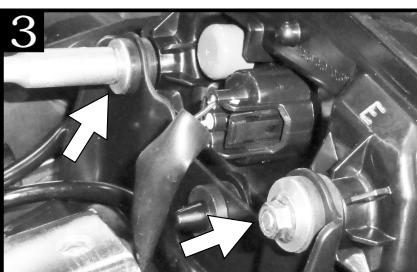
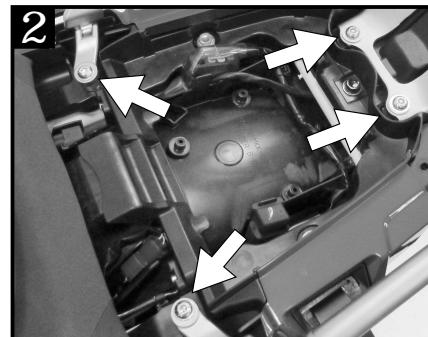
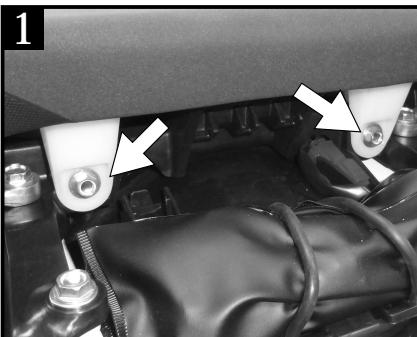
Nur HONDA CRF 1000 L Africa Twin Adventure Sports / DCT
Für HONDA CRF 1000 L Africa Twin siehe Seite 3

Die Sitzbank und die Soziussitzbank demontieren. Für die Soziussitzbank die beiden Schrauben im vorderen Bereich lösen (Bild 1).
Die Gepäckbrücke entfernen, hierfür die 4 Schrauben lösen (Bild 2).

Das Rücklicht entfernen, hierfür die beiden Muttern und die abgesetzten Distanzen entfernen (Bild 3).
Rücklichtstecker trennen.

Remove the seat and the passenger seat. Loosen the two screws for the passenger seat in the front (Fig. 1). Remove the 4 original screws (Fig. 2) from the original rack.

Remove the rear light by removing the two nuts and the remote spacers (Fig. 3). Disconnect the rear light plug.



Anschließend die 4 Schrauben der Kennzeichenhalterung entfernen und diese entnehmen. Nun die Schrauben des Befestigungsadapters entfernen, diese entfallen.

Then remove the 4 screws of the license plate holder and remove them. Now remove the screws of the mounting adapter, these are obsolete.

C-Bow Taschenhalter / Soft bag holder

asymmetrisch
asymmetric

HONDA CRF 1000 L Africa Twin / DCT
ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309512 00 01** schwarz / black

HONDA CRF 1000 L Africa Twin Adventure Sports / DCT
ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309510 00 01** schwarz / black



DE VORBEREITUNG
GB PREPARING

Montage der Sechskantdistanzen:

Die Sechskantdistanzen M8x35 werden zusammen mit der Kennzeichenhalterung verschraubt. Hierzu die Sechskantschrauben M8x25 und U-Scheiben Ø8,4 verwenden (Bild 8).

Die Schrauben mit Schraubensicherungsmittel Loctite 243 mittelfest einsetzen!

Beim Verschrauben die Sechskantdistanzen mit einem Gabelschlüssel SW13 gegenhalten.

Die Kennzeichenhalterung, das Rücklicht, die Originalbrücke, die Seitenverkleidungen und die Sitzbank wieder in umgekehrter Reihenfolge montieren.

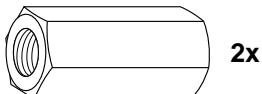
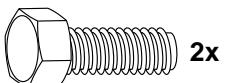
Assembly of the hexagonal spacers:

The hexagonal spacers M8x35 are screwed together with the licence plate holder. Use hexagonal bolts M8x25 and Ø8.4 washers (Fig. 8).

Insert the screws medium tight with Loctite 243 threadlocker!

When screwing together, hold the hexagonal distances with an open-ended wrench SW13.

Mount the license plate holder, the rear light, the original bridge, the side panels and the seat in reverse order.



C-Bow Taschenhalter / Soft bag holder

asymmetrisch
asymmetric

HONDA CRF 1000 L Africa Twin / DCT
ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309512 00 01** schwarz / black

HONDA CRF 1000 L Africa Twin Adventure Sports / DCT
ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309510 00 01** schwarz / black



DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS

Montage der vorderen Halteadapter

links/rechts:

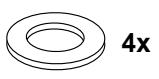
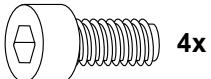
Die Originalschrauben der Soziusrasten entfernen, diese entfallen. Die Halteadapter werden zwischen Fahrzeugrahmen und Soziusrasten verschraubt. Hierzu die Zylinderschrauben M8x25 mit den U-Scheiben Ø8,4 verwenden.

Tipp: Den Auspuffendtopf mit einem Tuch o.ä. abdecken, damit dieser nicht verkratzt!

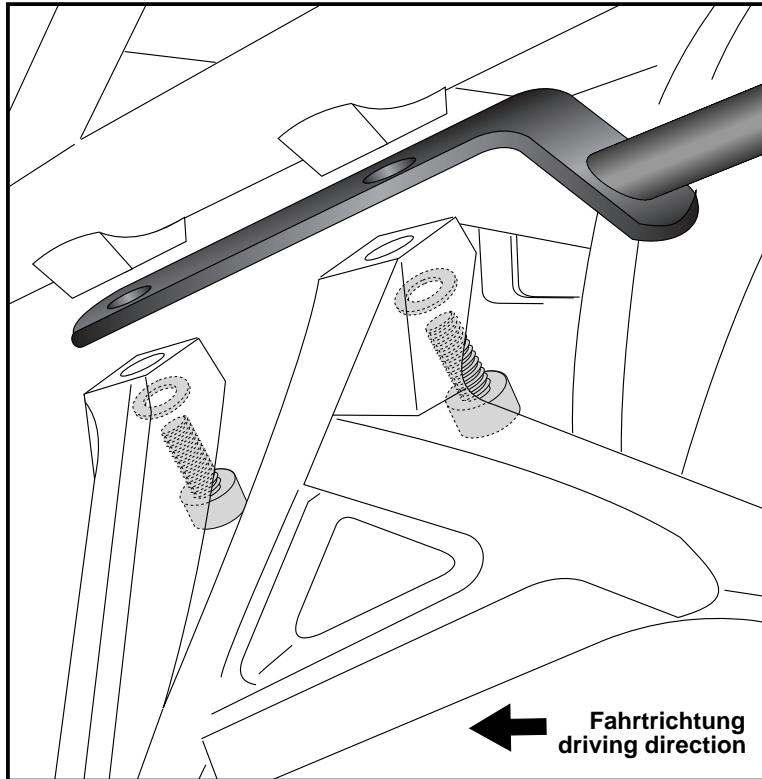
Fastening of the front adapter left/right:

Remove the original screws of the pillion footrest, screws are obsolete. The adapters are screwed between the frame and the footrest with allen screws M8x25 and washers Ø8,4.

Tip: Cover the muffler with a cloth or similar so that it does not scratch!



1

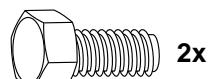


Montage des Halteadapters hinten:

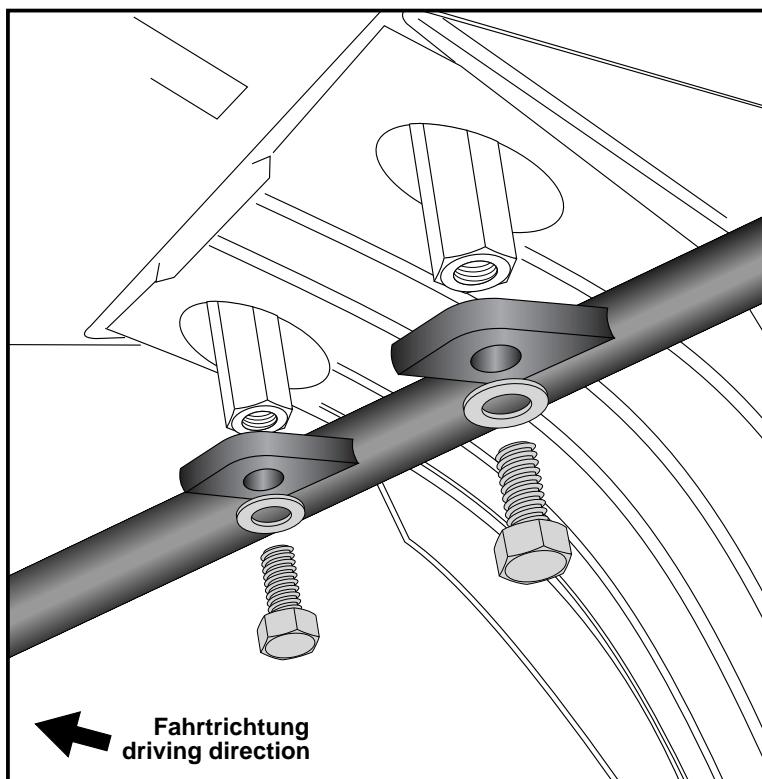
Dieser wird an die zuvor montierten Sechskantdistanzen lose angeschraubt. Hierzu die Sechskantschrauben M8x25 und U-Scheiben Ø8,4 verwenden. Die Schrauben mit Schraubensicherungsmittel Loctite 243 mittelfest einsetzen!

Fastening of the rear adapter:

This is loosely screwed to the previously mounted hexagonal spacers. Use hexagonal bolts M8x25 and washers Ø8,4. Insert the screws medium tight with Loctite 243 threadlocker!



2



C-Bow Taschenhalter / Soft bag holder

asymmetrisch asymmetric

HONDA CRF 1000 L Africa Twin / DCT
ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309512 00 01** schwarz / black

HONDA CRF 1000 L Africa Twin Adventure Sports / DCT
ab Baujahr 2018 / from date of manufacture 2018

Artikel Nr.: / Item-no.: **6309510 00 01** schwarz / black



DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS

Montage der C-Bow links + rechts:

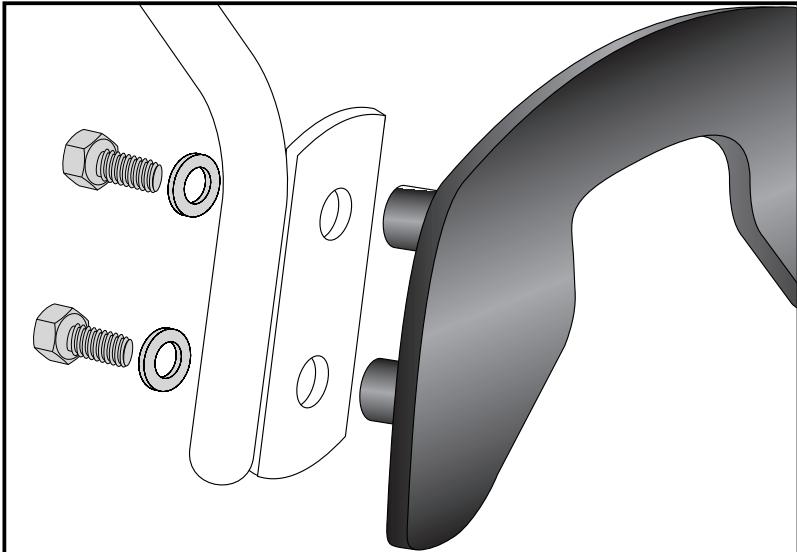
An den montierten Adapters.

Dazu die Sechskantschrauben M6x16 und die U-Scheiben Ø6,4 verwenden.

Fastening of the C-Bows left + right:

at the adapters with hexagon bolts

M6 x 16 and washers ø6,4.



DE ACHTUNG
GB CAUTION

Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigefügten Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.

Als weiteres Zubehör lieferbar / Also available:

Africa Twin	Africa Twin Adventure Sports
-------------	------------------------------

6629512 01 01	6629510 01 01	Easyrack
6559512 01 01	6559510 01 01	Alurack
8009512 00 01	8009510 00 01	Verbreiterung / Enlargement
5019512 00 01	5019510 00 01	Motorschutzbügel / Engine guard
42129512 00 01	42129510 00 01	Griffschutz / Handle protection
7009512 00 01	7009510 00 01	Lampenschutzwand / Headlight grilles
5059512 00 01	5059510 00 01	Hauptständer / Center stand

Weiteres Zubehör auf unsere Homepage. More accessories: see our homepage.



Hepco & Becker GmbH
An der Steinmauer 6
D-66955 Pirmasens
Germany

Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100
Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120
eMail: vertrieb@hepco-becker.de
www.hepco-becker.de